



EUROPEJSKI BANK CENTRALNY

13 lipca 2004 r.

## KOMUNIKAT PRASOWY

### SKONSOLIDOWANE SPRAWOZDANIE FINANSOWE EUROSYSTEMU na dzień 9 lipca 2004 r.

#### I. Pozycje niezwiązane z operacjami polityki pieniężnej

W tygodniu kończącym się 9 lipca 2004 r. spadek stanu **złota i należności w złocie** (pozycja aktywów 1) o 1 mln euro był wynikiem sprzedaży złotych monet przez jeden z krajowych banków centralnych Eurosystemu.

Pozycja netto Eurosystemu w walutach obcych (pozycje aktywów 2 i 3 minus pozycje pasywów 7, 8 i 9) obniżyła się o 0,4 mld euro do poziomu 172,7 mld euro z uwagi na transakcje klientów i transakcje portfelowe.

Zasoby zbywalnych **papierów wartościowych rezydentów obszaru euro w euro** (pozycja aktywów 7) w posiadaniu Eurosystemu wzrosły o 0,4 mld euro do poziomu 73,8 mld euro. **Banknoty w obiegu** (pozycja pasywów 1) wzrosły o 3,7 mld euro do poziomu 458,2 mld euro. **Zobowiązania wobec sektora instytucji rządowych i samorządowych** (pozycja pasywów 5.1) spadły o 2,2 mld euro do poziomu 65 mld euro.

#### II. Pozycje związane z operacjami polityki pieniężnej

Stan kredytów netto udzielonych przez Eurosystem instytucjom kredytowym (pozycja aktywów 5 minus pozycje pasywów 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 oraz 4) obniżył się o 2,5 mld euro do poziomu 326,9 mld euro. W środę, 7 lipca 2004 r., przypadł termin zapadalności **podstawowej operacji refinansującej** w kwocie 256 mld euro oraz nastąpiło rozliczenie nowej operacji w kwocie 253 mld euro.

Wykorzystanie **kredytu w banku centralnym na koniec dnia** (pozycja aktywów 5.5) było bliskie zeru (podobnie jak w poprzednim tygodniu), zaś wykorzystanie **depozytu w banku centralnym na koniec dnia** (pozycja pasywów 2.2) wyniosło 0,1 mld euro (w porównaniu do 0,5 mld euro w ubiegłym tygodniu).

### **III. Stan rachunków bieżących instytucji kredytowych obszaru euro**

W wyniku wszystkich operacji stan **rachunków bieżących** instytucji kredytowych w Eurosystemie (pozycja pasywów 2.1) obniżył się o 2,8 mld euro do poziomu 137,5 mld euro.

**Europejski Bank Centralny**

Dział Prasy i Informacji

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

tel.: +49 69 1344 7455, faks: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

**Przedruk dozwolony z podaniem źródła.**



EUROPEJSKI BANK CENTRALNY

## Skonsolidowane tygodniowe sprawozdanie finansowe Eurosystemu na dzień 09.07.04

(w milionach EUR)

Aktywa	Stan na dzień 09.07.04	Różnica wobec zeszłego tygodnia z tytułu operacji	Pasywa	Stan na dzień 09.07.04	Różnica wobec zeszłego tygodnia z tytułu operacji
1 Złoto i należności w złocie	127.417	-1	1 Banknoty w obiegu	458.176	3.679
2 Należności od nierezydentów obszaru euro w walutach obcych			2 Zobowiązania wobec instytucji kredytowych obszaru euro z tytułu operacji polityki pieniężnej w euro		
2.1 Należności od MFW	28.386	4	2.1 Rachunki bieżące (w tym rachunki rezerw obowiązkowych)	137.486	-2.792
2.2 Rachunki w bankach i inwestycje w papiery wartościowe, udzielone kredyty oraz inne aktywa zagraniczne	147.200	1.466	2.2 Depozyt w banku centralnym na koniec dnia	63	-486
	175.586	1.470	2.3 Depozyty terminowe	0	0
3 Należności od rezydentów obszaru euro w walutach obcych	16.370	-260	2.4 Dostrajające operacje z przyrzeczeniem odkupu	0	0
4 Należności od nierezydentów obszaru euro w euro			2.5 Depozyty związane ze zmianą wartości depozytu zabezpieczającego	1	-3
4.1 Rachunki w bankach, inwestycje w papiery wartościowe oraz udzielone kredyty	6.717	-141		137.550	-3.281
4.2 Należności z tytułu instrumentów kredytowych w ramach europejskiego mechanizmu kursowego ERM II	0	0	3 Pozostałe zobowiązania wobec instytucji kredytowych obszaru euro w euro	302	0
	6.717	-141	4 Zobowiązania z tytułu emisji dłużnych papierów wartościowych	1.054	0
5 Należności od instytucji kredytowych obszaru euro z tytułu udzielonych kredytów związanych z operacjami polityki pieniężnej w euro			5 Zobowiązania wobec pozostałych rezydentów obszaru euro w euro		
5.1 Podstawowe operacje refinansujące	252.999	-3.002	5.1 Zobowiązania wobec sektora instytucji rządowych i samorządowych	65.005	-2.193
5.2 Dłuższe operacje refinansujące	75.001	1	5.2 Pozostałe zobowiązania	5.726	-147
5.3 Dostrajające operacje z przyrzeczeniem odkupu	0	0		70.731	-2.340
5.4 Strukturalne operacje z przyrzeczeniem odkupu	0	0	6 Zobowiązania wobec nierezydentów obszaru euro w euro	8.183	-788
5.5 Kredyt w banku centralnym na koniec dnia	10	9	7 Zobowiązania wobec rezydentów obszaru euro w walutach obcych	220	6
5.6 Kredyty związane ze zmianą wartości depozytu zabezpieczającego	3	3	8 Zobowiązania wobec nierezydentów obszaru euro w walutach obcych		
	328.013	-2.989	8.1 Zobowiązania z tytułu depozytów, prowadzonych rachunków oraz pozostałe zobowiązania	13.099	1.563
6 Pozostałe należności od instytucji kredytowych obszaru euro w euro	522	-153	8.2 Zobowiązania z tytułu instrumentów kredytowych w ramach europejskiego mechanizmu kursowego ERM II	0	0
7 Papiery wartościowe rezydentów obszaru euro w euro	73.780	397		13.099	1.563
8 Należności od sektora instytucji rządowych i samorządowych w euro	42.080	0	9 Zobowiązania wobec MFW z tytułu specjalnych praw ciągnięcia (SDR)	5.896	0
9 Pozostałe aktywa	110.541	344	10 Pozostałe pasywa	55.843	-173
			11 Różnice z aktualizacji wyceny	70.205	0
			12 Fundusze i rezerwy	59.767	1
<b>Aktywa ogółem</b>	<b>881.026</b>	<b>-1.333</b>	<b>Pasywa ogółem</b>	<b>881.026</b>	<b>-1.333</b>

Poszczególne pozycje mogą nie sumować się ze względu na zaokrąglenia.